

ग्रसाधारण

EXTRAORDINARY

भाग --खण्ड ।

Jan 1. 10

PART I-Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं ॰ 171] नई दिल्ली, सोमवार, ग्रन्तूबर 5, 1970/ग्रहिवन 13, 1892 No. 171] NEW DELHI, MONDAY, OCTOBER 5, 1970/ASVINA 13, 1892

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह ग्रलग संकलन के रूप में रखा जा मके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

MINISTRY OF FOREIGN TRADE

PUBLIC NOTICE

EXPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 5th October 1970

Subject.—Export Policy for Iron and Steel other than cast iron pipes and fittings for the licensing period April, 1970—March, 1971.

No. 7/ETC(PN)/70.—It has been decided that the export policy for Iron and Steel other than cast iron pipes and fittings for the licensing period April 1970—March 1971 will be as in the enclosed statement (Annexure I).

ANNEXURE

Export Policy in respect of S. No. 9(ii)-Part 'B' of Schedule I to the Export (Control) Order 1968 i. e. Iron and Steel other than Cast Iron pipes and fittings.

S. No. as in Part B to the Exports (Control) Order 1968	Name of the Commodity as in part B of Schedule I	Licensing period April '70—Marc'	Licensing policy Remarks		
9.	Metals, the following (ii) Iron and Steel other than Casiron pipes and fittings:—		Export of fabricated items of steel is not control- led and as such no licence is required for their export.		
(a)	1. Slabs 2. Blooms 3. Plates 4. Tinplates 5. Chequered plates 6. Skelp 7. GC/GP Sheets 8. CR sheets and coils 9. HR sheets and Tyres 11. Axles 12. Sleeper (Pressed) 13. High Tensile Wire 14. MS Wire 15. GI Wire 16. Wire rods other than mild steel wire-rods 17. Pig Iron (Foundry Grade)		Not allowed		
(b)	 Pig Iron (Basic Grade) Ingots Billets Heavy and Medium Structurals (rolled by main producers) Rails Mild Steel Bars and rods including wire rods, cold twisted bars and light structurals (rolled by re-rollers) 	}	Export licences will be issued to main producers only. Export licences will be issued to (a) main pro- duce rs, (b) re-rollers and (c) Export Houses, on the basis of quota		
	7. All other items and quanti- ties		slips issued by the CCI &E upto 50% of the performance of exports individually in 1968-69 by quantitative assessment in the case of main producers, and 45% in the case of re-rollers and Export Houses. On merits		

विदेशी व्यापार मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

नई दिल्ली, 5 अक्तूबर, 1970

विषय: लाइसेंस श्रवधि श्रत्रैल, 1970-मार्च, 1971 में ढले लोहे के पाइपों तथा जुड़नारों से इतर लीहे तथा इस्पात के लिए नियांत नीति:

सं० 7/ई० टी० सी० (पी०एप०)/70 — पह किनिश्चय किया गया है कि लाइसेंस अनिध अप्रैल, 1970, मार्च, 1971 ने ढले लोहे के पाईतों तथा जुड़नारों से इतर लोहे तथा इस्पात के लिये नियति नीति संजग्न विवरण (अनुबन्ध 1) के अनुसार होगी।

द्मनुबन्ध

निर्यात (नियन्त्रण) धादेश, 1968 की ग्रनुसूची 1 के भाग 'ख' के क्रमांक 9 (2) ग्रथात् उसे लोहे के पाइप तथा जुड़नारों मे इतर लोहे तथा इस्पात के सम्बन्ध में निर्यात नीति ।

निर्यात (नियंत्रण) श्रादेण	श्रनुसूची । के	लाइसेंस	लाइसेंस	टिप्पणी
1968 की भ्रनुसूची 1 के	भाग 'खा' में	स्रवंधि स्रप्रैल,	नीति	
भाग 'ख' में दिया गया	दी गई वस्तु	70, मार्घ,		
ऋम्†क	कानाम।	71		

निम्नोक्त धासुएं

(2) ढले लोहे के पाइप तथा जुड़नारों से इतर लोहा तथा इस्पात : इस्पात की संरचित मदों के निर्यात पर कोई निर्यम्झण नहीं है, ग्रीर इस लिए उनके निर्यात के लिए कोई लाइसेंस ग्रपेक्षित नहीं है। 1 2 3 4 5

(क) 1. स्लेख

- 2. ढले लोहेके छड़ (ब्लूम)
- 3. प्सेट
- 4. टिन प्लेट
- 5. **चैकर्ड** प्लेट
- 6. स्केल्प
- 7. जी सी / जी पी चादरें
- 8. सी ग्रार चादरें तथा कायल्स
- 9. एच भार चादरें तथा कायल्स
- 10. पहिये तथा टायर
- 11. एक्सिल
- 12. स्लीपर (दबे हुए)
- 13. हाई टेंसाइल तार
- 14. एम एस तार
- 15. जी आई वायर
- तार णलाकाए, नर्म इस्पात तार शलाकाश्रों को छोड़कर
- 17. कच्चा सोहा (फाउन्ड्री ग्रेड)
- (खा) 1. कच्चा लोहा (बेसिंक ग्रेड)
 - 2. पिण्ड
 - 3. बिलेट
 - 4. भारी तथा मध्यम संरचनाए (प्रमुख उत्पादकों द्वारा बेल्लित)
 - रेल-पटरियां
 - 6. नर्म इस्पात के दण्ड तथा शलाकाएं जिनमें तार शलाकाएं, शीतित बटे दण्ड तथा शलाकाएं, विकृत दण्ड भ्रौर हल्की सं -रचनाएं (रि-रोलर्स द्वारा वेल्लित)

7. श्रन्य सभी मदें तथा मालाएं।

भ्रनुमति नहीं दी जाती।

केवल मुख्य उत्पादकों को ही निर्यात लोइसेंस जारी किये जायेंगे।

निर्मात लाइमेंस निम्नलिखित को दिये आयों (क) मुख्य उत्पादक, (ख) पुन: बेनन वाले (ग) निर्मात सदन, जो मुख्य नियंत्रक द्वारा जारी की गई कोटा स्लिपों के आधार पर परिमाणात्मक मूल्यांकन करके मुख्य उत्पादकों को उनके निर्मात निष्पादन के 50 प्रतिशा तक तथा पुन: बेलन वालों श्रीर निर्मात सदनों के मामले में 45 प्रतिशत होंगे।

मुणाबगुण के क्राधार पर।

श्चार० जे० रवेलो, मुख्य नियंत्रक, श्रायात तथा नियति ।